

# **GOVERNMENT GAZETTE**

# **OF THE**

# **REPUBLIC OF NAMIBIA**

N\$2.04

WINDHOEK - 7 April 1997

No. 1531

CONTENTS

# **GENERAL NOTICE**

# **MINISTRY OF FINANCE**

# INVITATION FOR TENDERS AND APPLICATIONS FOR PREQUALIFICATION

In terms of section 11 of the Tender Board of Namibia Act, 1996 (Act 16 of 1996), the tender board of Namibia invites tenders for the supply or delivery of services or goods, the particulars of which are set out on the attached annexure.

R,

#### TENDER BOARD

#### TENDERS ARE INVITED FOR

- **TENDER NO.** : F1/14 1/97.
- DESCRIPTION : PURCHASE OF COMPUTER EQUIPMENT AND RELATED SOFTWARE TO THE MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY.
- CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 1 APRIL 1997
- TENDER NO. : F1/14 2/97.
- DESCRIPTION : PURCHASE OF OFFICE FURNITURE FOR THE MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY.
- CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 1 APRIL 1997.
- **TENDER NO** : F1/18/2 1/97.
- DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF FIFTEEN (15) LIGHT DELIVERY VEHICLES - DEPT. OF WATER AFFAIRS.

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 1 APRIL 1997.

**TENDER NO.** : F1/18/2 - 2/97.

DESCRIPITION : SUPPLY AND DELIVERY OF TWENTY NINE (29) LIGHT DELIVERY VEHICLES - DEPT. WATER AFFAIRS.

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY: 1 APRIL 1997.

i,

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF:

THE SECRETARY: TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINTERT STREET WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

OR DEPOSITED IN :

A,

THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK

FAX NO.: (061) 236454

THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

<u>NB:</u> N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced). NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OF ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE REQUIRED NON - REFUNDABLE LEVY.

SECRETARY: TENDER BOARD: .....

#### TENDER BOARD

# TENDERS ARE INVITED FOR

- TENDER NO. : A5(B)/97
- DESCRIPTION : AUCTIONEERING OF GOVERNMENT LIVESTOCK FOR THE PERIOD 1 MAY 1997 TO 30 APRIL 1998.

CLOSING DATE: 11:HOO ON TUESDAY : 8 APRIL 1997

- TENDER NO. : A132/97
- THE SUPPLY, INSTALLATION AND MAINTENANCE OF DESCRIPTION : ELECTRONIC SAFETY MONITORING AND SHUTDOWN SYSTEMS TO CONSTUCTION AND EARTHMOVING EQUIPMENT TO THE GOVERNMENT FOR THE PERIOD 1 JUNE 1997 TO 31 MAY 1998.

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY: 15 APRIL 1997

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF THE : SECRETARY: TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK

FAX NO.: (061)236454

OR DEPOSITED IN :

THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

<u>NB:</u> N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced).

TENDER BOARD: SECRETARY :

# TENDER BOARD

# TENDERS ARE INVITED FOR

TENDER NO. : A208/96. (ADDENDUM).

DESCRIPTION : COMPUTER NETWORK CABLE DESIGN, INSTALLATION AND PURCHASE OF COMPUTER EQUIPMENT - MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY.

CLOSING DATE : 11: HOO ON TUESDAY : 08 APRIL 1997.

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF:

THE SECRETARY: TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINTERT STREET WINDHOEK

#### TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK

FAX NO.: (061) 236454

OR DEPOSITED IN :

1

THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

<u>NB:</u> N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced). NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OF ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE REQUIRED NON - REFUNDABLE LEVY.

TENDER BOARD

#### TENDERS ARE INVITED FOR

**TENDER NO.** : F1/14 - 11/96.

DESCRIPTION : COMPUTER NETWORK CABLE DESIGN, INSTALLATION AND PURCHASE OF COMPUTER EQUIPMENT - MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY.

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 18 MARCH 1997.

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF:

THE SECRETARY: TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINTERT STREET WINDHOEK

## TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK

FAX NO.: (061) 236454

OR DEPOSITED IN :

1

THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

 NS20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced).
NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OF ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE REQUIRED NON - REFUNDABLE LEVY.

SECRETARY: TENDER BOARD: .....

NOTICE TO TENDERERS:

ALL TENDERERS PLEASE TAKE NOTE THAT TENDER : F1/20 - 796 HAS BEEN CANCELLED.

DESCRIPTION : LEASING OF THE INDEPENDENCE STADIUM FOR THE DURATION OF FIVE YEARS.

- MINISTRY OF YOUTH AND SPORT.

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY :18 MARCH 1997

WE APOLOGISE FOR ANY INCONVENIENCE CAUSED.

SECRETARY : TENDER BOARD

N O: A 282/97 TENDER SERVICE, REPAIR AND OVERHAUL OF ON AND OFF ROAD TRUCKS AND BUSES, INCLUSIVE OF PANEL BEATING AND SPRAYPAINTING OF ALL TYPES OF VEHICLES AND EQUIPMENT BELONGING TO THE GOVERNMENT FOR PERIOD 1 JULY 1997 TO 30 JUNE 1998. CLOSING DATE: 11H00: TUESDAY 06 MAY 1997 LEVY PAYABLE: N\$20.00 DESCRIPTION TENDER NO: A 5/97 RENDERING OF AUCTIONEERING SERVICES TO THE GOVERNMENT DURING THE PERIOD 1 MAY 1997 30 APRIL 1999. CLOSING DATE: 11H00: TUESDAY 08 APRIL 1997 LEVY PAYABLE: N\$20.00 DESCRIPTION N O: A 12/97 TENDER THE PRINTING OF NEWSLETTERS FOR TWO YEARS FOR THE PERIOD 1 MAY 1997 TO 30 APRIL 1999. CLOSING DATE: 11H00: TUESDAY 8 APRIL 1997 LEVY PAYABLE: N\$20.00 DESCRIPTION TENDER NO: A 136/97 SUPPLY OF FENCING MATERIAL TO THE GOVERNMENT FOR THE PERIOD 1 JUNE 1997 TO 31 MAY 1998. CLOSING DATE: 11H00: TUESDAY 08 APRIL 1997 LEVY PAYABLE: N\$20.00 DESCRIPTION TENDER N O: A 226/97 PRINTING/PHOTOCOPYING OF STUDY GUIDES, HANDBOOKS FOR LEARNERS, INFORMATION BROCHURES, ENROLMENT FORMS, CHANGE OF DETAIL FORMS AND MISCELLANEOUS BULK PHOTO COPYING FOR THE PERIOD 1 JUNW 1997 TO 31 MAY 1998. CLOSING DATE: 11H00: TUESDAY 08 APRIL 1997 LEVY PAYABLE: N\$20.00 ~

DESCRIPTION

9

#### MINISTRY OF FINANCE

#### TENDER BOARD

# TENDERS ARE INVITED FOR

TENDER NO : F1/3 - 1/97

DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF COMPUTER HARDWARE AND SOFTWARE TO THE MINISTRY OF HOME AFFAIRS - DEPT OF CIVIC AFFAIRS.

CLOSING DATE : 11H:00 ON TUESDAY : 15 APRIL 1997

TENDER NO. : F1/10/2 - 1/97.

- DESCRIPTION : SUPPLY, DELIVERY, INSTALLATION AND COMMISSIONING OF 16 PERSONAL COMPUTERS, 16 PRINTERS, 1 ETHERNET NETWORK CARD AND RELATED SOFTWARE FOR THE GOVERNMENT GARAGE.
- CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 15 APRIL 1997.

**TENDER NO.** : F1/14 - 12/96.

DESCRIPTION : SUPPLY OF COMPUTER, PRINTER, HARDWARE AND SOFTWARE - MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY.

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 25 MARCH 1997.

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF: THE SECRETARY: TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING **10 JOHN MEINERT** STREET WINDHOEK THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK

> FAX NO.: (061)236454

THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

2

OR DEPOSITED IN :

TENDER BOARD

#### TENDERS ARE INVITED FOR

**TENDER NO** : F1/3 - 1/97

10

- DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF COMPUTER HARDWARE AND SOFTWARE TO THE MINISTRY OF HOME AFFAIRS - DEPT OF CIVIC AFFAIRS.
- CLOSING DATE : 11H:00 ON TUESDAY : 15 APRIL 1997
- **TENDER NO.** : F1/10/2 1/97.
- DESCRIPTION : SUPPLY, DELIVERY, INSTALLATION AND COMMISSIONING OF 16 PERSONAL COMPUTERS, 16 PRINTERS, 1 ETHERNET NETWORK CARD AND RELATED SOFTWARE FOR THE GOVERNMENT GARAGE.
- CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 15 APRIL 1997.
- TENDER NO. : F1/14 12/96.
- DESCRIPTION : SUPPLY OF COMPUTER, PRINTER, HARDWARE AND SOFTWARE - MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY.

THE SECRETARY:

STREET WINDHOEX

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 25 MARCH 1997.

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF:

TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK TENDERS MUST BE FORWARDED TO: THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK FAX NO.: (061)236454 OR DEPOSITED IN : THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING **10 JOHN MEINERT** 

#### TENDER BOARD

#### TENDERS ARE INVITED FOR

**TENDER NO.** : F1/9 - 74/96.

DESCRIPTION : PRINTING AND BINDING OF MINISTRY OF BASIC EDUCATION AND CULTURE 'S ANNUAL REPORT.

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 18 MARCH 1997.

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF:

THE SECRETARY: TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINTERT STREET WINDHOEK

### TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK

FAX NO.: (061) 236454

OR DEPOSITED IN :

THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

<u>NB:</u> N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced). NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OF ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE REQUIRED NON - REFUNDABLE LEVY.

SECRETARY: TENDER BOARD: .....

λ,

TENDER BOARD

# TENDERS ARE INVITED FOR

**TENDER NO.** : F1/13 - 25/96.

DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF THREE (3) 4X4 LIGHT DELIVERY VANS - MINISTRY OF HEALTH AND SOCIAL SERVICES.

CLOSING DATE : 11:HOO ON THURSDAY : 20 MARCH 1997.

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF:

THE SECRETARY: TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINTERT STREET WINDHOEK

#### TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK

FAX NO.: (061) 236454

OR DEPOSITED IN :

 $\mathcal{A}$ 

THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

<u>NB:</u> N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced). NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OF ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE REQUIRED NON - REFUNDABLE LEVY.

SECRETARY: TENDER BOARD: .....

13

#### MINISTRY OF FINANCE

# TENDER BOARD

# TENDERS ARE INVITED FOR

**TENDER NO.** : F1/1 - 1/97

DESCRIPTION : PRINTING OF THE NATIONAL ASSEMBLY CHART.

CLOSING DATE : 11H:00 ON TUESDAY : 22 APRIL 1997

**TENDER NO.** : F1/15 - 2/97.

DESCRIPTION : PURCHASE OF COMPUTER EQUIPMENT AND RELATED SOFTWARE FOR THE RUNDU TOWN COUNCIL. - MINISTRY OF REGIONAL AND LOCAL GOVERNMENT AND HOUSING.

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 15 APRIL 1997.

TENDER NO. : F1/20 - 2/97.

DESCRIPTION : PURCHASE OF ELECTRONIC SERVICE DIRECT DIALLING AND SOLAR POWERED RADIO - MINISTRY OF YOUTH AND SPORT.

CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 15 APRIL 1997.

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF: TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK

FAX NO.: (061) 236454

X,

# OR DEPOSITED IN :

A

THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

<u>NB:</u> N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced). NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OF . ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE REQUIRED NON - REFUNDABLE LEVY.

SECRETARY: TENDER BOARD: ....

DESCRIPTION TENDER NO: A 243/97

SUPPLY AND DELIVERY OF PRISONERS SHOES TO THE MINISTRY OF PRISONS AND CORRECTIONAL SERVICES FOR THE PERIOD OF 1 JUNE 1997 TO 31 MAY 1998.

CLOSING DATE: 11H00: TUESDAY 22 APRIL 1997 LEVY PAYABLE: N\$20.00

DESCRIPTION TENDER NO: A 60 /97

THE MAINTENANCE OF HYDROMETRIC AND AGRICULTURAL RESEARCH DATA ACQUISITION AND PROCESSING EQUIPMENT FOR THE PERIOD OF 1 MAY 1997 TO 30 APRIL 1998. CLOSING DATE: 11H00: TUESDAY 15 APRIL 1997 LEVY PAYABLE: N\$20.00 DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE SECRETARY THE OFFICE OF TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK TENDERS MUST BE FORWARDED TO THE SECRETARY TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK FAX NO.: (061) - 236454 OR DEPOSITED IN THE TENDER BOX :

ITED IN : THE TENDER BOX GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

NB: LEVY APPLICABLE PAYABLE IN ADVANCE TO: (UNPAID TENDER DOCUMENTS WILL BE PREJUDICED). CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY.

 $\sim$ 

TENDER BOARD

#### TENDERS ARE INVITED FOR

- TENDER NO. : F1/2 21/96. (RE-ADVERTISEMENT)
- DESCRIPTION : SUPPLY OF COMPUTER HARDWARE AND SOFTWARE -OFFICE OF THE PRIME MINISTER.
- CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 18 MARCH 1997.
- TENDER NO. : F1/12 16/96. (RE-ADVERTISEMENT)
- DESCRIPTION : PURCHASE OF COMPUTER EQUIPMENT MINISTRY OF JUSTICE.
- CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 18 MARCH 1997.
- TENDER NO : F1/18/1 1/97.
- DESCRIPTION : LEASE OF ONE PHOTOCOPIER OVER A PERIOD OF 36 MONTHS FOR THE DIVISION WATER ENVIRONMENT. DEPT. OF AGRICULTURE.
- CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY : 8 APRIL 1997.

**TENDER NO.** : F1/20 - 1/97.

- DESCRIPITION : PURCHASE OF ONE PERSONAL COMPUTER AND PRINTER FOR THE BOX SCORNING MACHINE - MINISTRY OF YOUTH AND SPORT.
- CLOSING DATE : 11:HOO ON TUESDAY: 8 APRIL 1997.

16

A

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF:

THE SECRETARY: TENDER BOARD GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINTERT STREET WINDHOEK

THE SECRETARY: TENDER BOARD P.O. BOX 3328 WINDHOEK

FAX NO.: (061) 236454

OR DEPOSITED IN :

TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

THE TENDER BOX; GROUND FLOOR: FISCUS BUILDING 10 JOHN MEINERT STREET WINDHOEK

<u>NB:</u> N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced). NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OF ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE REQUIRED NON - REFUNDABLE LEVY.

SECRETARY: TENDER BOARD: .....